

Frontschutzbügel/ Front guard

BMW G 310 R

ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016

Artikel Nr.: / Item-no.:

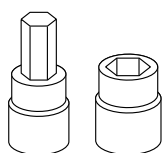
5036501 00 01 schwarz/black



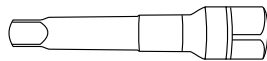
DE INHALT
GB CONTENTS

1x	700009707	Frontschutzbügel / Front protection bar
1x	700009708	Schraubensatz/Screw kit:
4x		Zylinderschraube ISK M8x45 / allen screw M8x45
2x		Linsenkopfschraube M8x55 / filister head screw M8x55
6x		U-Scheiben Ø8,4 / washer Ø8,4
2x		Aludistanz Ø15xØ9x20 mm / alu spacer Ø15xØ9x20 mm
4x		Stahldistanz Ø14xØ9x11mm verzinkt / steel spacer Ø14xØ9x11mm

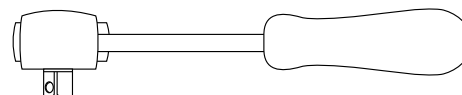
DE BENÖTIGTE WERKZEUGE
GB TOOLS REQUIRED



Set



Verlängerung/extension



Ratsche/Ratchet



DE WICHTIG
GB IMPORTANT

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

Frontschutzbügel/ Front guard

BMW G 310 R

ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016

Artikel Nr.: / Item-no.:

5036501 00 01 schwarz/black



DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

Je nach Voreinstellung des Lenkers kann es notwendig sein dessen Position für die Montage anzupassen. Die Schrauben der Lenkergewichte rechts und links, sowie die der Lenkerhalterung entfernen, diese entfallen. Für eine leichtere Montage die beiden Schrauben des rechten Rückspiegels sowie das Gummiband an den Leitungen entfernen, den Bremshebel nach vorne ablegen. Den Bügel von links einfädeln und anschließend rechts unter den Leitungen durchführen.

Depending on the pre-setting of the handlebar, it may be necessary to adjust its position for assembly. Remove the screws of the handlebar weights on the right and left, as well as those of the handlebars, they are obsolete. For easier installation, remove the two screws of the right-hand mirror as well as the rubber band on the cables, and place the brake lever forward. Insert the front guard from the left and then pass under the cables on the right.

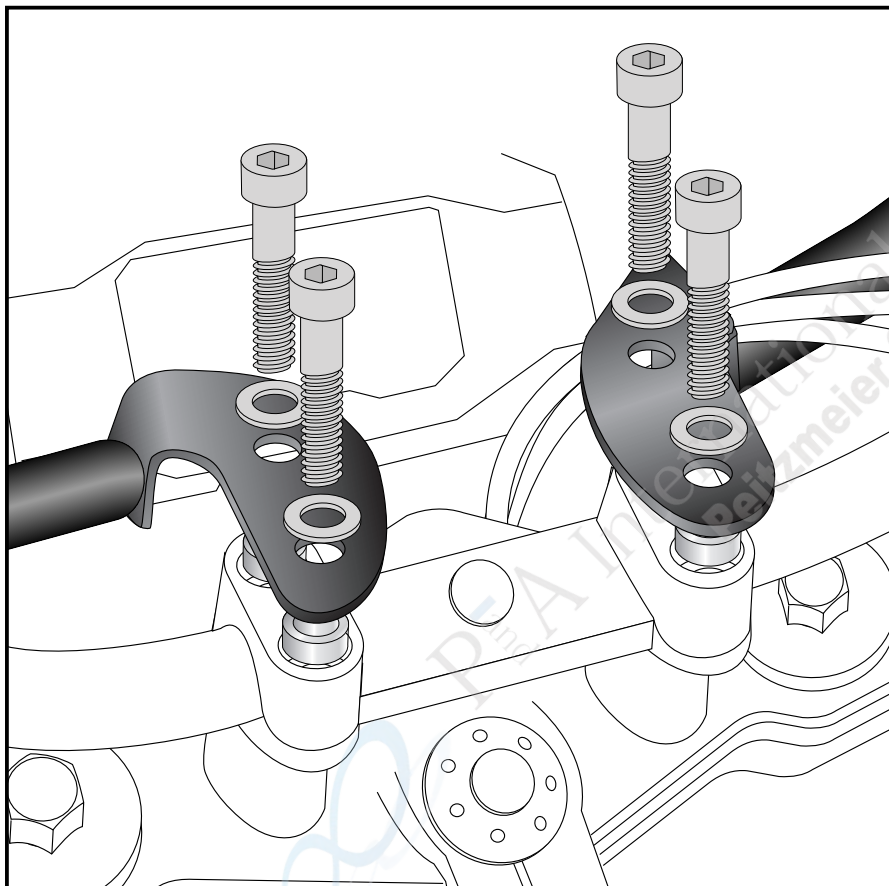
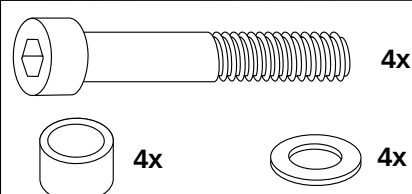
DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage des Frontschutzbügels an der Lenkerverschraubung:

Die Montage erfolgt mit den Zylinderschrauben M8x45 und U- Scheiben ø8,4. Zwischen Frontschutzbügel und Lenkerhalterungen die Stahldistanzen ø14xø9x11mm fügen.

Fastening of the front guard at the handlebar bolting:

With allen screws M8x45 and washers ø8,4. Insert steel spacers ø14xø9x11mm between front guard and handlebar holders.



Frontschutzbügel/ Front guard

BMW G 310 R

ab Baujahr 2016 / from date of manufacture 2016

Artikel Nr.: / Item-no.:

5036501 00 01 schwarz/black



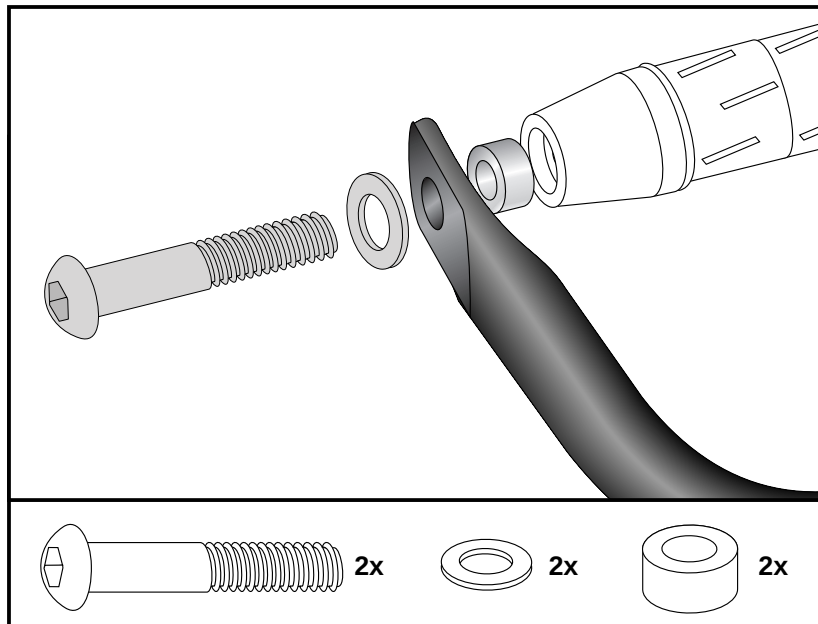
DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS

Montage des Frontschutzbügels
links und rechts am Lenkerende:

Die Montage erfolgt mit den Linsenkopfschrauben M8x55 und U- Scheiben ø8,4. Zwischen Frontschutzbügel und Lenker- gewichten die Aludistanz ø15xø9x20mm fügen.

Fastening of the front guard left and right
at the ends of the handlebar:

With filister head screws M8x55 and washers ø8,4. Insert alu spacer ø15xø9x20mm between front guard and handlebar weights.



DE ACHTUNG
GB CAUTION

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren ! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Als weiteres Zubehör lieferbar:/ Also available:

5016501 00 01	Motorschutzbügel/Engine guard
5046501 00 01	Heckschutzbügel / Rear guard
5066501 00 09	Tankring
6306501 00 01	C-Bow Halter / C-Bow holder
6606501 01 01	Minirack

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany

Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de